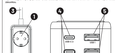
CZ

UŽIVATELSKÝ MANUÁL

Děkujeme Vám za zakoupení tohoto produktu značky Chauvet DJ. Pečlivě si přečtěte tento manuál, abyste se seznámili s funkcemi a bezpečnostními pokyny, které jsou důležité pro bezpečnou instalaci a provoz. Pro uchování tohoto návodu pro budoucí použití.



1. Ovládací panel
2. Napájecí kabel s 3pinovým napájecím konektorem na vstupu
3. Napájecí kabel s 3pinovým napájecím konektorem na výstupu
4. Trubice DMX-512 na vstupu
5. Trubice DMX-512 na výstupu

NÁVODY K POUŽITÍ:

Tento návod k použití obsahuje důležité informace týkající se bezpečné instalace, provozu a údržby. Pečlivě si přečtěte tento návod k použití, než se pokusíte nainstalovat, zapnout nebo provádět údržbu na tomto produktu. Pro uchování tohoto návodu pro budoucí použití.

POŽADAVKY NA NAPÁJENÍ:

- Tento produkt je vybaven automatickým napájecím zdrojem s rozsahem napětí 100-240V, 50/60Hz. Ujistěte se, že dostupné napětí v místě instalace nepřekračuje napětí uvedené na štítku produktu. Pokud si nejste jisti, jaký typ napájení máte, obraťte se na svého místního prodejce nebo společnost.
- Tento produkt je dodáván s napájecím kabelem. Pokud je třeba vyměnit napájecí kabel, ujistěte se, že nový kabel má stejné specifikace jako originální kabel. Pokud si nejste jisti, jaký kabel potřebujete, obraťte se na svého místního prodejce nebo společnost.
- Tento produkt je dodáván s pojistkou. Pokud je třeba pojistku vyměnit, ujistěte se, že nová pojistka má stejné specifikace jako originální pojistka.

INSTALACE:

Tento produkt je určen pouze pro použití uvnitř. Aby se předešlo nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem, udržujte tento produkt mimo déšť a vlhkost. Ujistěte se, že kolem produktu je dostatečná cirkulace vzduchu a že ventilační otvory nejsou ničím zablokovány. Při instalaci produktu se ujistěte, že kolem produktu je dostatečná cirkulace vzduchu a že ventilační otvory nejsou ničím zablokovány.

ROZMĚRY A HMOTNOST:

	USB-C 1	USB-C 2	USB-C 3	USB-C 4
A	47 cm	47 cm	1	1
B	1	1	47 cm	47 cm
C	1	1	1	1
D	47 cm	47 cm	1	1
E	1	1	47 cm	47 cm
F	1	1	1	1

Hmotnost (V) (jednotlivá): 1 lb / 0,45 kg

Hmotnost (V) (balení): 1,5 lb / 0,68 kg

Rozměry (V x Š x H): 1 x 1 x 1 in / 25,4 x 25,4 x 25,4 mm

Rozměry (V) (balení): 3 x 3 x 3 in / 76,2 x 76,2 x 76,2 mm

OBSAH BALENÍ:

Hmotnost (V) (balení): 1,5 lb / 0,68 kg

Rozměry (V x Š x H): 1 x 1 x 1 in / 25,4 x 25,4 x 25,4 mm

Rozměry (V) (balení): 3 x 3 x 3 in / 76,2 x 76,2 x 76,2 mm

OBSAH BALENÍ:

Jednotlivé balení: 1 x Adaptér USB-C

Balení: 4 x Adaptér USB-C

PŘÍSLUŠENSTVÍ:

Volitelné příslušenství není k dispozici.

PART OF THE FIXTURE:

Tento produkt je součástí zařízení.

SOLD SEPARATELY:

Tento produkt se prodává samostatně.

ÚDRŽBA:

Pro zajištění optimálního výkonu a dodržování bezpečnostních norem doporučujeme, aby byl tento produkt každý rok kontrolován technikem. Mezi roční kontroly patří například kontrola, zda nejsou na vnitřních součástech nadměrné nečistoty, prach nebo mazivo, a zda jsou všechny součásti v dobrém stavu. Kromě toho doporučujeme, aby byl produkt udržován čistý, aby se zajistil optimální výkon a aby se zabránilo přehřátí. Pro čištění produktu používejte jemný hadřík a mírný čisticí prostředek. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla, protože by mohly poškodit povrch produktu.

OMEZENÁ ZÁRUKA:

Společnost Chauvet DJ poskytuje na tento produkt omezenou záruku na materiál a zpracování v délce trvání 1 roku od data zakoupení. Tato záruka se nevztahuje na poškození způsobené nesprávným používáním, nedbalostí, úpravami nebo běžným opotřebením. Další podrobnosti o omezené záruce naleznete na adrese https://www.chauvetdj.com/warranty.

OMEZENÁ ODPOVĚDNOST:

Společnost Chauvet DJ neodpovídá za žádné ztráty, škody nebo výdaje vyplývající z používání, provozu nebo poruchy tohoto produktu. Společnost Chauvet DJ neodpovídá za žádné ztráty tržeb nebo zisku, ani za žádné náhodné, následné nebo zvláštní škody. Společnost Chauvet DJ si vyhrazuje právo provádět změny v konstrukci nebo specifikacích tohoto produktu bez předchozího upozornění.

LIKVIDACE PRODUKTU:

Správná likvidace tohoto produktu: Tento produkt nesmí být likvidován s běžným domovním odpadem v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ). Měl by být předán na určené sběrné místo k recyklaci. Správná likvidace a recyklace pomáhá chránit přírodní zdroje, lidské zdraví a životní prostředí. Další informace o likvidaci a recyklaci tohoto produktu vám poskytne místní úřad, služba pro likvidaci komunálního odpadu nebo obchod, kde jste produkt zakoupili.

CHAUVET & Sons, Inc.
5200 Dansher Rd
Countryside, IL 60525 USA

PO

MANUAL DE UTILIZARE

Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs Chauvet DJ. Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual pentru a vă familiariza cu caracteristicile și instrucțiunile de siguranță importante pentru instalarea și funcționarea în siguranță. Păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

1. Panou de control
2. Cablu de alimentare cu conector de alimentare cu 3 pini la intrare
3. Cablu de alimentare cu conector de alimentare cu 3 pini la ieșire
4. Tub DMX-512 la intrare
5. Tub DMX-512 la ieșire

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE:

Acest manual de utilizare conține informații importante privind instalarea, funcționarea și întreținerea în condiții de siguranță a acestui produs. Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de utilizare înainte de a încerca să instalați, să porniți sau să efectuați lucrări de întreținere la acest produs. Păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

CERINȚE DE ALIMENTARE:

- Acest produs este echipat cu o sursă de alimentare automată cu o gamă de tensiune de 100-240V, 50/60Hz. Asigurați-vă că tensiunea disponibilă la locul instalării nu depășește tensiunea specificată pe eticheta produsului. Dacă nu sunteți sigur de tipul de alimentare pe care îl aveți, contactați distribuitorul local sau compania.
- Acest produs este livrat cu un cablu de alimentare. Dacă este necesară înlocuirea cablului de alimentare, asigurați-vă că noul cablu are aceleași specificații ca cablul original. Dacă nu sunteți sigur de cablul de care aveți nevoie, contactați distribuitorul local sau compania.
- Acest produs este livrat cu o siguranță. Dacă este necesară înlocuirea siguranței, asigurați-vă că noua siguranță are aceleași specificații ca siguranța originală.

INSTALARE:

Acest produs este destinat numai pentru utilizare în interior. Pentru a evita riscul de incendiu sau electrocutare, păstrați acest produs departe de ploaie și umezeală. Asigurați-vă că există o circulație adecvată a aerului în jurul produsului și că orificiile de ventilație nu sunt blocate de nimic. La instalarea produsului, asigurați-vă că există o circulație adecvată a aerului în jurul produsului și că orificiile de ventilație nu sunt blocate de nimic.

DIMENSIUNI ȘI GREUTATE:

	USB-C 1	USB-C 2	USB-C 3	USB-C 4
A	47 cm	47 cm	1	1
B	1	1	47 cm	47 cm
C	1	1	1	1
D	47 cm	47 cm	1	1
E	1	1	47 cm	47 cm
F	1	1	1	1

Greutate (V) (unitate): 1 lb / 0,45 kg

Greutate (V) (ambalat): 1,5 lb / 0,68 kg

Dimensiuni (V x L x A): 1 x 1 x 1 in / 25,4 x 25,4 x 25,4 mm

Dimensiuni (V) (ambalat): 3 x 3 x 3 in / 76,2 x 76,2 x 76,2 mm

CONȚINUTUL CUTIEI:

Unitate individuală: 1 x Adaptor USB-C

Ambalat: 4 x Adaptor USB-C

ACCESORII:

Accesoriile opționale nu sunt disponibile.

PART OF THE FIXTURE:

Acest produs face parte din corp.

SOLD SEPARATELY:

Acest produs se vinde separat.

ÎNTREȚINERE:

Pentru a asigura performanța optimă și respectarea standardelor de siguranță, recomandăm ca acest produs să fie inspectat anual de către un tehnician. Inspecțiile anuale includ, printre altele, verificarea componentelor interne pentru a vedea dacă există acumulări excesive de murdărie, praf sau lubrifiant și pentru a vă asigura că toate componentele sunt în stare bună. În plus, recomandăm menținerea curățeniei acestui produs pentru a asigura performanța optimă și pentru a preveni supraîncălzirea. Pentru curățarea produsului, folosiți o cârpă moale și un detergent ușor. Evitați utilizarea detergenților abrazivi sau a solvenților, deoarece aceștia ar putea deteriora finisajul produsului.

GARANȚIE LIMITATĂ:

Chauvet DJ oferă acestui produs o garanție limitată pentru materiale și manoperă pentru o perioadă de 1 an de la data achiziției. Această garanție nu acoperă deteriorările cauzate de utilizarea necorespunzătoare, neglijență, modificări sau uzura normală. Pentru mai multe detalii despre garanția limitată, vă rugăm să vizitați https://www.chauvetdj.com/warranty.

RĂSPUNDERE LIMITATĂ:

Chauvet DJ nu își asumă răspunderea pentru nicio pierdere, daună sau cheltuială care rezultă din utilizarea, funcționarea sau defecțiunea acestui produs. Chauvet DJ nu își asumă răspunderea pentru nicio pierdere de vânzări sau profit, nici pentru daune accidentale, consecutive sau speciale. Chauvet DJ își rezervă dreptul de a face modificări la proiectarea sau specificațiile acestui produs fără notificare prealabilă.

ELIMINAREA PRODUSULUI:

Eliminarea corectă a acestui produs: Acest produs nu trebuie eliminat împreună cu deșeurile menajere în conformitate cu Directiva UE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE). Acesta trebuie predat la un punct de colectare desemnat pentru reciclare. Eliminarea și reciclarea corespunzătoare ajută la conservarea resurselor naturale, sănătatea umană și mediul. Pentru mai multe informații despre eliminarea și reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați autoritățile locale, serviciul de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

CHAUVET & Sons, Inc.
5200 Dansher Rd
Countryside, IL 60525 USA

SK

USER MANUAL

Thank you for purchasing this Chauvet DJ product. Please read this manual carefully to familiarize yourself with important features and safety instructions that are important for safe installation and operation. Retain this manual for future reference.

1. Ovládací panel
2. Napájací kábel s 3-kolíkovým napájacím konektorom na vstupe
3. Napájací kábel s 3-kolíkovým napájacím konektorom na výstupe
4. Trubica DMX-512 na vstupe
5. Trubica DMX-512 na výstupe

NÁVODY NA POUŽITIE:

Tento návod na použitie obsahuje dôležité informácie o bezpečnej inštalácii, prevádzke a údržbe tohto produktu. Pred pokusom o inštaláciu, zapnutie alebo údržbu tohto produktu si pozorne prečítajte tento návod na použitie. Uschovajte si tento návod na použitie pre budúce použitie.

POŽIADAVKY NA NAPÁJANIE:

- Tento produkt je vybavený automatickým napájacím zdrojom s rozsahom napätia 100-240V, 50/60Hz. Uistite sa, že dostupné napätie v mieste inštalácie nepresahuje napätie uvedené na štítku produktu. Ak si nie ste istí, aký typ napájania máte, obráťte sa na miestneho predajcu alebo spoločnosť.
- Tento produkt je dodávaný s napájacím káblom. Ak je potrebné napájací kábel vymeniť, uistite sa, že nový kábel má rovnaké špecifikácie ako pôvodný kábel. Ak si nie ste istí, aký kábel potrebujete, obráťte sa na miestneho predajcu alebo spoločnosť.
- Tento produkt je dodávaný s poistkou. Ak je potrebné poistku vymeniť, uistite sa, že nová poistka má rovnaké špecifikácie ako pôvodná poistka.

INŠTALÁCIA:

Tento produkt je určený len na použitie v interiéri. Aby ste predišli riziku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, chráňte tento produkt pred dažďom a vlhkosťou. Uistite sa, že okolo produktu je dostatočná cirkulácia vzduchu a že ventilačné otvory nie sú ničím zablokované. Pri inštalácii produktu sa uistite, že okolo produktu je dostatočná cirkulácia vzduchu a že ventilačné otvory nie sú ničím zablokované.

ROZMERY A HMOTNOSŤ:

	USB-C 1	USB-C 2	USB-C 3	USB-C 4
A	47 cm	47 cm	1	1
B	1	1	47 cm	47 cm
C	1	1	1	1
D	47 cm	47 cm	1	1
E	1	1	47 cm	47 cm
F	1	1	1	1

Hmotnosť (V) (jednotlivá): 1 lb / 0,45 kg

Hmotnosť (V) (balenie): 1,5 lb / 0,68 kg

Rozmery (V x Š x H): 1 x 1 x 1 in / 25,4 x 25,4 x 25,4 mm

Rozmery (V) (balenie): 3 x 3 x 3 in / 76,2 x 76,2 x 76,2 mm

OBSAH BALENIA:

Jednotlivé balenie: 1 x Adaptér USB-C

Balenie: 4 x Adaptér USB-C

PRÍSLUŠENSTVO:

Voliteľné príslušenstvo nie je k dispozícii.

PART OF THE FIXTURE:

Tento produkt je súčasťou zariadenia.

SOLD SEPARATELY:

Tento produkt sa predáva samostatne.

ÚDRŽBA:

Na zabezpečenie optimálneho výkonu a dodržiavania bezpečnostných noriem odporúčame, aby bol tento produkt každý rok kontrolovaný technikom. Medzi ročné kontroly patrí napríklad kontrola, či nie sú na vnútorných súčiastkach nadmerné nečistoty, prach alebo mazivo, a či sú všetky súčiastky v dobrom stave. Okrem toho odporúčame, aby bol produkt udržiavaný čistý, aby sa zabezpečil optimálny výkon a aby sa zabránilo prehriatiu. Na čistenie produktu používajte jemnú handričku a jemný čistiaci prostriedok. Nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky ani rozpúšťadlá, pretože by mohli poškodiť povrch produktu.

OBMEDZENÁ ZÁRUKA:

Spoločnosť Chauvet DJ poskytuje na tento produkt obmedzenú záruku na materiál a spracovanie v trvaní 1 rok od dátumu zakúpenia. Táto záruka sa nevzťahuje na poškodenie spôsobené nesprávnym používaním, nedbalosťou, úpravami alebo bežným opotrebovaním. Ďalšie podrobnosti o obmedzenej záruke nájdete na adrese https://www.chauvetdj.com/warranty.

OBMEDZENÁ ZODPOVEDNOSŤ:

Spoločnosť Chauvet DJ nie je zodpovedná za žiadne straty, škody alebo výdavky vyplývajúce z používania, prevádzky alebo poruchy tohto produktu. Spoločnosť Chauvet DJ nie je zodpovedná za žiadne straty tržieb alebo zisku, ani za žiadne náhodné, následné alebo špeciálne škody. Spoločnosť Chauvet DJ si vyhradzuje právo vykonávať zmeny v konštrukcii alebo špecifikáciách tohto produktu bez predchádzajúceho upozornenia.

LIKVIDÁCIA PRODUKTU:

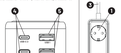
Správna likvidácia tohto produktu: Tento produkt sa nesmie likvidovať s bežným domovým odpadom v súlade so smernicou EÚ o odpadových elektrických a elektronických zariadeniach (OEEZ). Mal by sa odovzdať na určené zberné miesto na recykláciu. Správna likvidácia a recyklácia pomáha chrániť prírodné zdroje, ľudské zdravie a životné prostredie. Ďalšie informácie o likvidácii a recyklácii tohto produktu vám poskytne miestny úrad, služba pre likvidáciu komunálneho odpadu alebo obchod, kde ste produkt zakúpili.

CHAUVET & Sons, Inc.
5200 Dansher Rd
Countryside, IL 60525 USA

EN

USER MANUAL

Thank you for purchasing this Chauvet DJ product. Please read this manual carefully to familiarize yourself with important features and safety instructions that are important for safe installation and operation. Retain this manual for future reference.



1. Control panel
2. Power cable with 3-pin power connector on the inputs
3. Power cable with 3-pin power connector on the outputs
4. Tube DMX-512 on the inputs
5. Tube DMX-512 on the outputs

INSTRUCTIONS FOR USE:

This user manual contains important information about the installation, operation and maintenance of this product in safe conditions. Please read this user manual carefully before attempting to install, switch on or perform maintenance on this product. Keep this user manual for future reference.

POWER REQUIREMENTS:

- This product is equipped with an automatic power supply with a voltage range of 100-240V, 50/60Hz. Make sure that the available voltage at the installation site does not exceed the voltage specified on the product label. If you are not sure what type of power you have, contact your local dealer or company.
- This product is supplied with a power cable. If the power cable needs to be replaced, make sure that the new cable has the same specifications as the original cable. If you are not sure what cable you need, contact your local dealer or company.
- This product is supplied with a fuse. If the fuse needs to be replaced, make sure that the new fuse has the same specifications as the original fuse.

INSTALLATION:

This product is intended for indoor use only. To avoid the risk of fire or electric shock, keep this product away from rain and moisture. Make sure that there is adequate air circulation around the product and that the ventilation openings are not blocked by anything. When installing the product, make sure that there is adequate air circulation around the product and that the ventilation openings are not blocked by anything.

DIMENSIONS AND WEIGHT:

	USB-C 1	USB-C 2	USB-C 3	USB-C 4
A	47 cm	47 cm	1	1
B	1	1	47 cm	47 cm
C	1	1	1	1
D	47 cm	47 cm	1	1
E	1	1	47 cm	47 cm
F	1	1	1	1

Weight (V) (unit): 1 lb / 0.45 kg

Weight (V) (packed): 1.5 lb / 0.68 kg

Dimensions (W x H x D): 1 x 1 x 1 in / 25.4 x 25.4 x 25.4 mm

Dimensions (V) (packed): 3 x 3 x 3 in / 76.2 x 76.2 x 76.2 mm

WHAT'S IN THE BOX:

Unit Only: 1 x USB-C Adapter

Packed: 4 x USB-C Adapter

ACCESSORIES:

Optional accessories are not available.

PART OF THE FIXTURE:

This product is part of the fixture.

SOLD SEPARATELY:

This product is sold separately.

MAINTENANCE:

To ensure optimal performance and compliance with safety standards, we recommend that this product be inspected annually by a technician. Annual inspections include, but are not limited to, checking internal components for excessive buildup of dirt, dust, or lubrication, and ensuring that all components are in good condition. Additionally, we recommend that this product be kept clean to ensure optimal performance and prevent overheating. To clean the product, use a soft cloth and a mild cleaning solution. Avoid using abrasive cleaners or solvents, as these may damage the product's finish.

LIMITED WARRANTY:

Chauvet DJ provides this product with a limited warranty for materials and workmanship for a period of 1 year from the date of purchase. This warranty does not cover damage due to improper use, neglect, modifications, or normal wear and tear. For more details about the limited warranty, please visit https://www.chauvetdj.com/warranty.

LIMITED LIABILITY:

Chauvet DJ shall not be liable for any loss, damage or expense arising from the use, operation or failure of this product. Chauvet DJ shall not be liable for any loss of sales or profit, nor for any incidental, consequential or special damages. Chauvet DJ reserves the right to make changes in the design or specifications of this product without prior notice.

PRODUCT DISPOSAL:

Proper disposal of this product: This product must not be disposed of with household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). It should be handed over to a designated collection point for recycling. Proper disposal and recycling helps to preserve natural resources, human health and the environment. For more information about the disposal and recycling of this product, please contact your local authority, household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

CHAUVET & Sons, Inc.
5200 Dansher Rd
Countryside, IL 60525 USA

HU

HASZNÁLATI KÉZIKÖNYV

Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a Chauvet DJ terméket. Kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet, hogy megismerkedjen a fontos biztonsági utasításokkal és funkciókkal, amelyek fontosak a biztonságos telepítés és működtetés szempontjából. Őrizze meg ezt a kézikönyvet a későbbi használatra.

1. Vezérlőpanel
2. Tápkábel 3 tűs tápcsatlakozóval a bemeneten
3. Tápkábel 3 tűs tápcsatlakozóval a kimeneten
4. DMX-512 cső a bemeneteken
5. DMX-512 cső a kimeneteken

HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK:

Ez a használati útmutató fontos információkat tartalmaz a termék biztonságos körülmények közötti telepítéséről, működtetéséről és karbantartásáról. Kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót, mielőtt megpróbálná telepíteni, bekapcsolni vagy karbantartani ezt a terméket. Őrizze meg ezt a használati útmutatót a későbbi használatra.

TÁPELLÁTÁSI KÖVETELMÉNYEK:

- Ez a termék automatikus tápegységgel van felszerelve, amely 100-240V, 50/60Hz feszültségtartományt támogat. Győződjön meg arról, hogy a telepítés helyén rendelkezésre álló feszültség nem haladja meg a termékcímkén feltüntetett feszültséget. Ha nem biztos abban, hogy milyen típusú áramellátással rendelkezik, forduljon a helyi forgalmazóhoz vagy céghez.
- Ez a termék tápkábellel érkezik. Ha a tápkábelt cserélni kell, győződjön meg arról, hogy az új kábel ugyanolyan specifikációkkal rendelkezik, mint az eredeti kábel. Ha nem biztos abban, hogy milyen kábelre van szüksége, forduljon a helyi forgalmazóhoz vagy céghez.
- Ez a termék biztosítékkal érkezik. Ha a biztosítékot cserélni kell, győződjön meg arról, hogy az új biztosíték ugyanolyan specifikációkkal rendelkezik, mint az eredeti biztosíték.

TELEPÍTÉS:

Ez a termék kizárólag beltéri használatra készült. A tűz- vagy áramütés veszélyének elkerülése érdekében tartsa távol ezt a terméket az esőtől és a nedvességtől. Győződjön meg arról, hogy a termék körül megfelelő a légáramlás, és hogy a szellőzőnyílásokat semmi sem takarja el. A termék telepítésekor győződjön meg arról, hogy a termék körül megfelelő a légáramlás, és hogy a szellőzőnyílásokat semmi sem takarja el.

MÉRETEK ÉS SÚLY:

	USB-C 1	USB-C 2	USB-C 3	USB-C 4
A	47 cm	47 cm	1	1
B	1	1	47 cm	47 cm
C	1	1	1	1
D	47 cm	47 cm	1	1
E	1	1	47 cm	47 cm
F	1	1	1	1

Súly (V) (egység): 1 lb / 0,45 kg

Súly (V) (csomagolt): 1,5 lb / 0,68 kg

Méretek (Sz x Ma x Mé): 1 x 1 x 1 in / 25,4 x 25,4 x 25,4 mm

Méretek (V) (csomagolt): 3 x 3 x 3 in / 76,2 x 76,2 x 76,2 mm

A DOBOZ TARTALMA:

Csak egység: 1 x USB-C adapter

Csomagolt: 4 x USB-C adapter

TARTOZÉKOK:

Opcionális tartozékok nem kaphatók.

PART OF THE FIXTURE:

Ez a termék a készülék része.

SOLD SEPARATELY:

Ez a termék külön kapható.

KARBANTARTÁS:

A termék optimális teljesítményének és a biztonsági szabványoknak való megfelelőségének biztosítása érdekében javasoljuk, hogy a terméket évente egy szakember ellenőrizze. Az éves ellenőrzések többek között a belső alkatrészek ellenőrzését jelentik, hogy nincs-e rajtuk túlzott mértékű szennyeződés, por vagy kenőanyag, és annak biztosítását, hogy minden alkatrész jó állapotban legyen. Ezenkívül javasoljuk, hogy a terméket tisztán tartsa az optimális teljesítmény biztosítása és a túlmelegedés megelőzése érdekében. A termék tisztításához használjon puha kendőt és enyhe tisztítószert. Kerülje a súrolószerek vagy oldószerek használatát, mivel ezek károsíthatják a termék felületét.

KORLÁTOZOTT GARANCIA:

A Chauvet DJ a termékre anyag- és gyártási hibákra vonatkozó korlátozott garanciát biztosít a vásárlás napjától számított 1 évig. Ez a garancia nem vonatkozik a nem rendeltetésszerű használatból, hanyagságból, módosításokból vagy normál elhasználódásból eredő károkra. További részletekért a korlátozott garanciával kapcsolatban látogasson el a https://www.chauvetdj.com/warranty oldalra.

KORLÁTOZOTT FELELŐSSÉG:

A Chauvet DJ nem vállal felelősséget a termék használatából, működtetéséből vagy meghibásodásából eredő veszteségekért, károkért vagy költségekért. A Chauvet DJ nem vállal felelősséget az értékesítés vagy a nyereség elmaradásáért, valamint a véletlen, következményes vagy különleges károkért. A Chauvet DJ fenntartja a jogot, hogy előzetes értesítés nélkül változtatásokat végezzen a termék kialakításán vagy műszaki adatain.

A TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA:

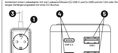
A termék megfelelő ártalmatlanítása: Ez a termék nem kezelhető háztartási hulladékként az elektromos és elektronikus berendezésekről szóló uniós irányelvnek (WEEE) megfelelően. Az újrahasznosítás céljából egy kijelölt gyűjtőhelyre kell leadni. A megfelelő ártalmatlanítás és újrahasznosítás segít megőrizni a természeti erőforrásokat, az emberi egészséget és a környezetet. A termék ártalmatlanításával és újrahasznosításával kapcsolatos további információkért forduljon a helyi hatósághoz, a háztartási hulladékkezelő szolgálathoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol a terméket vásárolta.

CHAUVET & Sons, Inc.
5200 Dansher Rd
Countryside, IL 60525 USA

PT

MANUAL DO UTILIZADOR

Obrigado por adquirir este produto Chauvet DJ. Leia atentamente este manual para se familiarizar com as características importantes e as instruções de segurança que são importantes para uma instalação e funcionamento seguros. Guarde este manual para referência futura.



1. Painel de controlo
2. Cabo de alimentação com conector de alimentação de 3 pinos na entrada
3. Cabo de alimentação com conector de alimentação de 3 pinos na saída
4. Tubo DMX-512 na entrada
5. Tubo DMX-512 na saída

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO:

Este manual de utilização contém informações importantes sobre a instalação, funcionamento e manutenção deste produto em condições de segurança. Leia atentamente este manual de utilização antes de tentar instalar, ligar ou efetuar a manutenção deste produto. Guarde este manual de utilização para referência futura.

REQUISITOS DE ALIMENTAÇÃO:

- Este produto está equipado com uma fonte de alimentação automática com uma gama de tensão de 100-240V, 50/60Hz. Certifique-se de que a tensão disponível no local de instalação não ultrapassa a tensão especificada na etiqueta do produto. Se não tiver a certeza do tipo de alimentação que tem, contacte o seu revendedor ou empresa local.
- Este produto é fornecido com um cabo de alimentação. Se for necessário substituir o cabo de alimentação, certifique-se de que o novo cabo tem as mesmas especificações que o cabo original. Se não tiver a certeza do cabo de que necessita, contacte o seu revendedor ou empresa local.
- Este produto é fornecido com um fusível. Se for necessário substituir o fusível, certifique-se de que o novo fusível tem as mesmas especificações que o fusível original.

INSTALAÇÃO:

Este produto destina-se apenas a utilização em interiores. Para evitar o risco de incêndio ou choque elétrico, mantenha este produto afastado da chuva e da humidade. Certifique-se de que existe uma circulação de ar adequada à volta do produto e de que as aberturas de ventilação não estão bloqueadas por nada. Ao instalar o produto, certifique-se de que existe uma circulação de ar adequada à volta do produto e de que as aberturas de ventilação não estão bloqueadas por nada.

DIMENSÕES E PESO:

	USB-C 1	USB-C 2	USB-C 3	USB-C 4
A	47 cm	47 cm	1	1
B	1	1	47 cm	47 cm
C	1	1	1	1
D	47 cm	47 cm	1	1
E	1	1	47 cm	47 cm
F	1	1	1	1

Peso (V) (unidade): 1 lb / 0,45 kg

Peso (V) (embalado): 1,5 lb / 0,68 kg

Dimensões (L x A x P): 1 x 1 x 1 in / 25,4 x 25,4 x 25,4 mm

Dimensões (V) (embalado): 3 x 3 x 3 in / 76,2 x 76,2 x 76,2 mm

O QUE ESTÁ NA CAIXA:

Apenas unidade: 1 x Adaptador USB-C

Embalado: 4 x Adaptador USB-C

ACESSÓRIOS:

Os acessórios opcionais não estão disponíveis.

PART OF THE FIXTURE:

Este produto faz parte do acessório.

SOLD SEPARATELY:

Este produto é vendido separadamente.

MANUTENÇÃO:

Para garantir um desempenho ótimo e o cumprimento das normas de segurança, recomendamos que este produto seja inspecionado anualmente por um técnico. As inspeções anuais incluem, entre outras, a verificação dos componentes internos para detetar acumulações excessivas de sujidade, pó ou lubrificação, e a garantia de que todos os componentes estão em boas condições. Além disso, recomendamos que este produto seja mantido limpo para garantir um desempenho ótimo e evitar o sobreaquecimento. Para limpar o produto, utilize um pano macio e uma solução de limpeza suave. Evite utilizar produtos de limpeza abrasivos ou solventes, uma vez que estes podem danificar o acabamento do produto.

GARANTIA LIMITADA:

A Chauvet DJ fornece este produto com uma garantia limitada para materiais e mão de obra por um período de 1 ano a partir da data de compra. Esta garantia não cobre danos devidos a utilização incorreta, negligência, modificações ou desgaste normal. Para mais pormenores sobre a garantia limitada, visite https://www.chauvetdj.com/warranty.

RESPONSABILIDADE LIMITADA:

A Chauvet DJ não será responsável por qualquer perda, dano ou despesa decorrente da utilização, funcionamento ou falha deste produto. A Chauvet DJ não será responsável por qualquer perda de vendas ou lucros cessantes, nem por quaisquer danos acidentais, consequenciais ou especiais. A Chauvet DJ reserva-se o direito de fazer alterações no design ou nas especificações deste produto sem aviso prévio.

ELIMINAÇÃO DO PRODUTO:

Eliminação correta deste produto: Este produto não deve ser eliminado com os resíduos domésticos de acordo com a Diretiva da UE relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE). Deve ser entregue num ponto de recolha designado para reciclagem. A eliminação e reciclagem adequadas ajudam a preservar os recursos naturais, a saúde humana e o ambiente. Para mais informações sobre a eliminação e reciclagem deste produto, contacte as autoridades locais, o serviço de eliminação de resíduos domésticos ou a loja onde adquiriu o produto.

CHAUVET & Sons, Inc.
5200 Dansher Rd
Countryside, IL 60525 USA

LT

NAUDOTOJO VADOVAS

Dėkojame, kad įsigijote šį „Chauvet DJ“ gaminį. Atidžiai perskaitykite šį vadovą, kad susipažintumėte su svarbiomis funkcijomis ir saugos instrukcijomis, kurios yra svarbios saugiam montavimui ir naudojimui. Išsaugokite šį vadovą ateičiai.

1. Valdymo skydelis
2. Maitinimo laidas su 3 kontaktų maitinimo jungtimi įėjimuose
3. Maitinimo laidas su 3 kontaktų maitinimo jungtimi išėjimuose
4. DMX-512 vamzdis įėjimuose
5. DMX-512 vamzdis išėjimuose

VADOVAI NAUDOTOJUI:

Šiame naudotojo vadove yra svarbi informacija apie šio gaminio montavimą, naudojimą ir priežiūrą tokiomis sąlygomis, kurios užtikrina saugumą. Prieš montuodami, įjungdami ar atlikdami techninę priežiūrą šiame gaminyje atidžiai perskaitykite šį naudotojo vadovą. Išsaugokite šį naudotojo vadovą ateičiai.

MAITINIMO REIKALAVIMAI:

- Šis gaminys yra aprūpintas automatiniu maitinimo šaltiniu, kurio įtampos diapazonas yra 100-240V, 50/60Hz. Įsitikinkite, kad montavimo vietoje esanti įtampa neviršija gaminio etiketėje nurodytos įtampos. Jei nesate tikri, kokio tipo maitinimo turite, kreipkitės į vietinį pardavėją ar įmonę.
- Šis gaminys tiekiamas su maitinimo laidu. Jei maitinimo laidą reikia pakeisti, įsitikinkite, kad naujas laidas turi tokias pačias specifikacijas kaip originalus laidas. Jei nesate tikri, kokio laido jums reikia, kreipkitės į vietinį pardavėją ar įmonę.
- Šis gaminys tiekiamas su saugikliu. Jei saugiklį reikia pakeisti, įsitikinkite, kad naujas saugiklis turi tokias pačias specifikacijas kaip originalus saugiklis.

MONTAVIMAS:

Šis gaminys skirtas naudoti tik patalpose. Kad išvengtumėte gaisro ar elektros smūgio pavojaus, saugokite šį gaminį nuo lietaus ir drėgmės. Užtikrinkite, kad aplink gaminį būtų tinkama oro cirkuliacija ir kad ventiliacijos angos niekuo neužblokuotos. Montuodami gaminį užtikrinkite, kad aplink gaminį būtų tinkama oro cirkuliacija ir kad ventiliacijos angos niekuo neužblokuotos.

MATMENYS IR SVORIS:

	USB-C 1	USB-C 2	USB-C 3	USB-C 4
A	47 cm	47 cm	1	1
B	1	1	47 cm	47 cm
C	1	1	1	1
D	47 cm	47 cm	1	1
E	1	1	47 cm	47 cm
F	1	1	1	1

Svoris (V) (vienetas): 1 lb / 0,45 kg

Svoris (V) (supakuotas): 1,5 lb / 0,68 kg

Matmenys